



Compiled by **PACE Publishing Ltd**
贝思出版有限公司 汇编

江西科学技术出版社

Details at the HarbourSide

图书在版编目 (CIP) 数据

细味君临天下 / 贝思出版有限公司编. —南昌: 江西
科学技术出版社, 2004.8

I. 细... II. 贝... III. 室内设计 - 香港
IV. TU238

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2004) 第 070243 号

细味君临天下

Details at the HarbourSide

贝思出版有限公司 编

出版 / 发行 江西科学技术出版社

社址 南昌市新魏路17号 邮编: 330002 电话: (0791) 8513294 8513098

印刷 广州丰彩彩印有限公司

经销 各地新华书店

开本 900mm x 1220 mm 1/12

字数 3 万字

印张 15

印数 3000册

版次 2004年8月第1版 2004年8月第1次印刷

书号 ISBN 7-5390-2354-2 / TU·186

定价 250 元

(本图书凡属印装错误, 可向出版社出版科或承印厂调换)

editor : miranda li

编辑 : 李敏仪

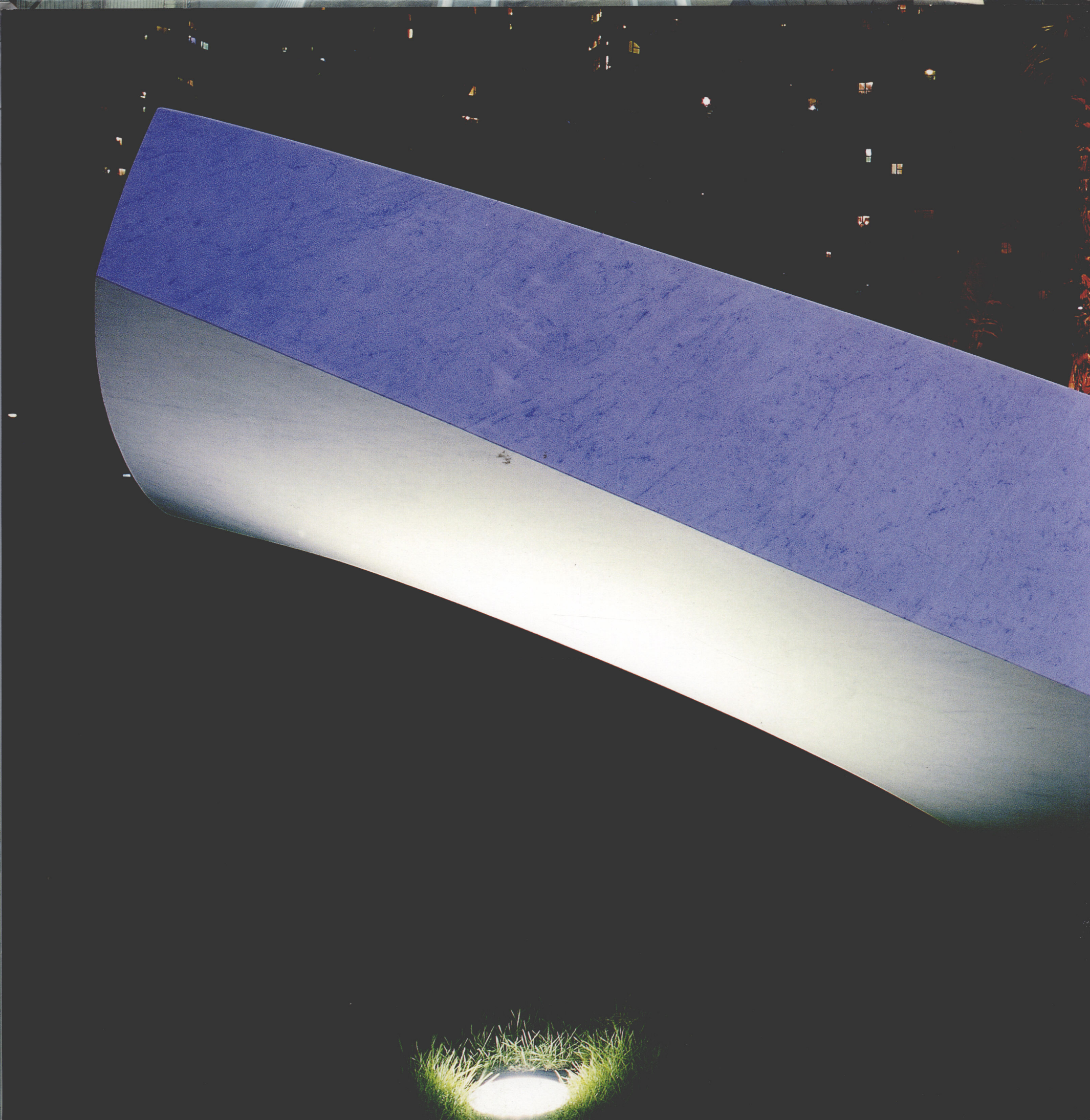
design + colour edit : polly leung

设计及相片润色 : 梁佩琼

細味君臨天下

Details at the

HarbourSide





意大利雕塑家 Nicolas Bertoux 及 Cynthia Sah 共同设计和创造这件形态流丽的雕塑，名为 Waves of Rainbow。四件流线形的、纯净的白色大理石错落布置。虽然它们都是独立地摆放着，但视觉上却可连成一体，仿如微漾的波浪，成为入口处一件富诗意的欢迎标志。

The Italian sculptors Mr Nicolas Bertoux and Miss Cynthia Sah created the distinctive sculpture, "Waves of Rainbow". Made from genuine pure white marble, the sculpture displays elegant undulating forms. Although the four individual pieces are strategically placed to echo each other, visually, one coherent picture is formed which makes a warm welcoming gesture at the main entrance.

Introduction

意大利雕塑家 Nicolas Bertoux 及 Cynthia Sah 共同设计和创造这件形态流丽的雕塑，名为 Waves of Rainbow。四件流线形的、纯净的白色大理石错落布一体，仿佛微漾的波浪，成为入口处一件富诗意的欢迎标志。

The Italian sculptors Mr Nicolas Bertoux and Miss Cynthia Sah created the distinctive sculpture, "Waves of Rainbow". Made from genuine pure white marble, although the four individual pieces are strategically placed to echo each other, visually, one coherent picture is formed which makes a warm welcoming gesture at the main entrance.

'The HarbourSide' is located in West Kowloon overlooking the fabulous Victoria Harbour and connecting to the future West Kowloon arts and cultural centre, its outstanding geographical location offers an ideal spot for a world class city lifestyle.

The design of this world class residential complex is the concerted efforts of top notch professionals including architect, P & T ; landscape architect, Belt Collins and interior designer, Simon Wong. Their designs are aimed at perfection enabling residents to taste a sense of classic elegance.

This book is divided into three sections focusing on the interior design of the Lobby, the Clubhouse and the Residences (model homes); and outlining the overall architecture as well as the outdoor leisure space on podium.

'The HarbourSide' is packaged with an air of arrogance. This book will review the details attached to the dedication and thoughtfulness of its designers, which contributed to the building up of this arrogance.

简介

「君临天下」位处西九龙，坐享无敌的环维多利亚海景，毗连即将兴建的西九龙文娱艺术区，优越的地理环境为优质的世界级都市生活提供了一个理想平台。

在此平台上构建这幢非凡的世界级住宅楼群的是一班顶级设计师，包括建筑师巴马丹拿建筑及工程师有限公司、园林设计师 Belt Collins 及室内设计师 Simon Wong。他们的设计至臻完美，使人体会到「君临天下」的尊贵豪奢。

本书共分三节，主要呈现了大楼内多个室内空间的规划与设计，包括大堂、会所及样板房，并概述了整体建筑以及平台上的户外休闲空间之特色。

「君临天下」，表现的就是一种傲然的气度，而本书展示的则是造就这份气度的各个设计师在背后的努心和心思，以及对每一个细部的关注。





Contents

目 录

The Interiors	10	室内设计
The Lobby	13	大堂
The Clubhouse	27	会所
The Residences	63	住宅
Contemporary	64	时尚魅力
Contemporary Asian	76	亚洲时尚魅力
Black & White	86	黑与白
Crystal Showcase	94	玻璃屋
Cosmopolitan	102	国际风格
Modern Art Deco I	110	现代装饰艺术 I
Modern Art Deco II	120	现代装饰艺术 II
Mediterranean (Duplex)	130	地中海风格 (复式单位)
Venetian (4 Bedroom Simplex)	144	威尼斯风格 (相连四房单位)
The Architecture	157	建筑
Outdoor Leisure	167	户外休闲空间

The Interiors

室内设计

Located at the West Kowloon waterfront facing Victoria Harbour, The HarbourSide possesses a panoramic overview of the spectacular harbour in its stately magnificence. The cutting edge superior qualities do not end here, with the added touch of unique architectural beauty and garden designs, the complex speaks for sheer classy elegance.

To fully enjoy being the resident of The HarbourSide and the superiority it represents, the external elegance must be brought in to the home. Interior designs and layout planning have therefore become a vital component of the entire project. Simon Wong was entrusted with this task. Through carefully calculated space planning, hand-picked materials, and state-of-the-art facilities, Simon Wong has successfully matched the interior with its impeccable external magnificence, making this residential complex a typical example of world class city life.

耸立在西九龙海旁，面临维多利亚港，磅礴的气势、宽阔的视野造就了「君临天下」优越的条件，再配合别树一帜的建筑外观及园林设计，尊贵的气派显露无遗。

然而，这些外在条件必须融入到室内，才可以让居于其中的住客更能体会到「君临天下」所代表的优越感，室内空间的规划和设计遂成为此项目的关键之一。Simon Wong 承担了这项挑战。透过精良的空间规划、悉心挑选的材质，以及选用最新科技设备等等，Simon Wong 营造了与外观一致的超凡气度，使这个住宅项目成为世界顶级都市人优质生活品味的最佳体现。





The Lobby

大堂

The lobby is the first encounter for anyone entering into a venue. It provides the opportunity for a desirable first impression. Therefore the design of this area usually reflects the overall style of the place.

You can feel the elegance of 'The HarbourSide' the moment you step into its lobby, which is composed of the reception area, the lift lobby for different towers, and the mail box hall. The selection and application of building materials are so professionally coordinated that every aspect of the lobby, including the ceilings, walls or the floor, is designed with every detail. Even a light fixture or a piece of furniture is tailor-made to mix and match with the environment. With the addition of artistic displays and floral arrangements, the lobby is filled with an air of classic elegance. The designer has also employed a variety of textures, colours and patterns of glass to add a final touch of vogue finish, making it a unique place to visit.

大堂是人们进入大楼的第一个关口，亦是予人第一印像的契机，所以其设计往往最能反映大楼整体的格调。

「君临天下」的雍雅显贵从进入大堂的一刻便能感受到。大堂主要包括接待处、各幢大楼的电梯厅及信箱区。设计师对材质的选用和构成极为讲究，大堂里的每一个部分，不论是天花、墙面，还是铺地，都是经过深思熟虑的挑选；而每一盏灯饰及每一件家具皆度身订制，务求彼此融和到空间中，再糅合以饶富特色的艺术摆设及植物造形，高雅的风格弥漫整个大堂。另外，设计师大量采用不同质感、颜色和图纹的玻璃，拼凑成前卫时尚的造形，突显了尊贵豪华的独特气息。





43